

## **Selected bibliography of material on Gugu Gai Gai language and people held in the AIATSIS Library**

### **Serials**

Local call number: S 61.1/14

Principal Author: Leonard, Dymphna

Added Author: Beilin, Ruth

Added Author: Moran, Mark

Title: Which way kaikai blo umi : food and nutrition in the Torres Strait / Dymphna Leonard, Ruth Beilin, Mark Moran

Annotation: Link between high diabetes levels and nutrition in the Torres Strait Islander population; traditional and contemporary food supply; role of traditional gardens; logistics of fruit and vegetable availability; nutritional comparisons

Source: Australian Journal of Public Health, Dec. 1995; v. 19 no. 6, p. 589-595 -- ill., maps

Language/Group: Gugu Gai Gai people (Y100) (Qld SE55-1)

Local call number: SF 05/2

Personal Author: Gilmour, Anne

Title: Come katchen kai-kai

Annotation: Reminiscences of childhood in north Queensland; Method of preparing wonga nuts; Method of hunting turkey - trap of lawyer-vine; Fish poison, spears used in fishing

Source: Walkabout -- 1941; v.7, no.4; 34-37 -- illus.

Language/Group: Gugu Gai Gai people (Y100) (Qld SE55-1)

### **Rare serials**

Local call number: RS 57/11

Personal Author: McConnel, Ursula

Title: Social organization of tribes of Cape York Peninsula

Annotation: Gives locations, with maps, of tribes covered by survey north of Edward and Holroyd Rivers to Cape York; Refers frequently to Roth, Sharp and Thomson; preliminary remarks on Yir-yiront system of marriage; Describes in detail the Wikmunkan marriage system; Betrothal ritual and marriage ritual; Food and ritual obligations and restrictions; Exchange marriages; Notes on moieties & sections, lines of descent; Brief note on totemism

Language/Group: Djabugay / Tjapukai / Djabuganjiji people (Y106) (Qld SE55-01)

Language/Group: Adyingid people (Y42) (Qld SD54-07)

Language/Group: Adyinuri / Idj-Inadjana people (Y17) (Qld SD54-04)

Language/Group: Alngith / Alingit people (Y32) (Qld SD54-03)

Language/Group: Angkamuthi / Anggamudi people (Y7) (Qld SC54-12)

Language/Group: Anguthimri people (Y20) (Qld SD54-03)

Language/Group: Aritinngithig people (Y34) (Qld SD54-07)

Language/Group: Ayabadhu people (Y60) (Qld SD54-12)

Language/Group: Pakanh / Bakanh people (Y64) (Qld SD54-12)

Language/Group: Buluwandji people (Y110) (Qld SE55-01)

Language/Group: Djagaraga / Gudang people (Y6) (Qld SC54-12)

Language/Group: Doodj people (Y37) (Qld SD54-03)

Language/Group: Ganganda people (Y138) (Qld SD54-12)

Language/Group: Gugu Bididji people (Y86) (Qld SD55-13)

Language/Group: Gugu Gai Gai people (Y100) (Qld SE55-01)

Language/Group: Gugu Gulunggur people (Y103) (Qld SE55-01)

Language/Group: Gugu Mini / Kokomini people (Y94) (Qld SE54-04)

Language/Group: Gugu Nyungkul people (Y90) (Qld SD55-13)

Language/Group: Gugu Wakura / Kuku Wagara people (Y104) (Qld SE55-01)

Language/Group: Kuku Walandja / Gugu Walanya people (Y81) (Qld SD55-13)

Language/Group: Gugu Warra / Koko Wara people (Y80) (Qld SD55-13)

Language/Group: Kuku Yalanji / Gugu Yalandji people (Y78) (Qld SD55-13)

Language/Group: Gugu Yalunju people (Y99) (Qld SE55-01)

Language/Group: Gugu Yanyu people (Y92) (Qld SE55-01)

Language/Group: Gugu Yau people (Y22) (Qld SD54-04)

Language/Group: Guugu Yimidhirr / Gugu Yimithirr / Kuku Yimidhirr people (Y82) (Qld SD55-13)

Language/Group: Gungandji / Gungandji people (Y114) (Qld SE55-06)  
Language/Group: Kaanju / Kaantju language (Y44) (Qld SD54-08)  
Language/Group: Koko Bera people (Y85) (Qld SD54-15)  
Language/Group: Ladamngid people (Y30) (Qld SD54-03)  
Language/Group: Linngithigh people (Y26) (Qld SD54-03)  
Language/Group: Luthigh people (Y12) (Qld SC54-15)  
Language/Group: Mularidji / Gugu Muluriji people (Y97) (Qld SE55-01)  
Language/Group: Ndraangidh people (Y39) (Qld SD54-07)  
Language/Group: Ngadyan / Ngadjon people (Y121) (Qld SE55-06)  
Language/Group: Nggerigudi / Yupngayth people (Y19) (Qld SD54-03)  
Language/Group: Ngkoth people (Y36) (Qld SD54-07)  
Language/Group: Njegudi / Gugu Nyiguudyi people (Y79) (Qld SD55-13)  
Language/Group: Ntrangith people (Y27) (Qld SD54-03)  
Language/Group: Nukunu / Nuguna people (L4) (SA SI54-01)  
Language/Group: Nyuwadhay people (Y21) (Qld SD54-03)  
Language/Group: Olgol / Olkol people (Y73) (Qld SD54-15)  
Language/Group: Gugu Rarmul / Rarmul people (Y71) (Qld SD54-16)  
Language/Group: Tainikuit people (Y24) (Qld SD54-03)  
Language/Group: Teppathiggi people (Y15) (Qld SD54-03)  
Language/Group: Kuuk Thaayorre / Thaayorre people (Y69) (Qld SD54-11)  
Language/Group: Tjungundji people (Y14) (Qld SD54-03)  
Language/Group: Torres Strait Islanders (Qld TSI SC54, SC55)  
Language/Group: Ulwawadjana people (Y18) (Qld SD54-08)  
Language/Group: Umpila people (Y45) (Qld SD54-08)  
Language/Group: Ungawangadi people (Y28) (Qld SD54-03)  
Language/Group: Unjadi people (Y13) (Qld SC54-16)  
Language/Group: Wik Adinda people (Y46) (Qld SD54-07)  
Language/Group: Wik Epa people (Y52) (Qld SD54-07)  
Language/Group: Wik Mungkan people (Y57) (Qld SD54-07)  
Language/Group: Wik Me?nh / Wik Muinh / Wik Me-enh people (Y53) (Qld SD54-07)  
Language/Group: Wik Nganychara / Wik Ngencherr people (Y59) (Qld SD54-11)  
Language/Group: Wik Ngathanya people (Y56) (Qld SD54-11)  
Language/Group: Wik Ngatharr people (Y51) (Qld SD54-07)  
Language/Group: Wik Ompom people (Y48) (Qld SD54-07)  
Language/Group: Wimarangga people (Y23) (Qld SD54-03)  
Language/Group: Windawinda / Mamangidigh people (Y31) (Qld SD54-03)  
Language/Group: Gugu Waldja / Wulpura people (Y98) (Qld SE55-01)  
Language/Group: Yadhaykenu people (Y8) (Qld SC54-16)  
Language/Group: Yanganyu people (Y38) (Qld SD54-04)  
Language/Group: Yidiny / Yidindji people (Y117) (Qld SE55-06)  
Language/Group: Yinwum people (Y29) (Qld SD54-04)  
Language/Group: Yir Yoront people (Y72) (Qld SD54-15)  
Language/Group: Yirrganydji / Yirgay people (Y111) (Qld SE55-02)  
Source: Oceania -- 1939, 1940; v.10, no.1, no.4; [54]- 72, [434]-455 -- maps; diags.

## Language material

Local call number: L K768.083/9  
Personal Author: King, Reggie  
Added Author: Yougie, Freddie  
Title: Wolf, nanny-goat kaykay-kaykay 7-vols. and the seven little kids / illus, by members of the Summer Institute of Linguistics retold in Kuku-Yalanji  
Publication info: Darwin:Summer Institute of Linguistics, Australian Aborigines Branch 1984  
Physical descrip: 28 p.  
Access: Not for Inter-Library Loan  
Language/Group: Gugu Gai Gai language (Y100) (Qld SE55-1)  
Language/Group: Gugu Gai Gai people (Y100) (Qld SE55-1)  
Language/Group: Kuku Yalanji / Gugu Yalandji language (Y78) (Qld SD55-13)  
Language/Group: Kuku Yalanji / Gugu Yalandji people (Y78) (Qld SD55-13)

## **Manuscripts**

Call number: MS 656

Personal Author: Pope, Kathleen

Title: An examination of the material culture of south eastern Cape York Peninsula, based on the Roth Ethnographical Collection at the Australian Museum, Sydney

Publication info: Sydney 1967

Physical descrip: 168 p.

Access: Open access - reading. Partial copying, closed quotation, staff copying only, not for Inter-Library Loan

Annotation: Chap.1; Notes on bibliography of Roth; Chap.2; Geography of area, early contact; Cook 1770, gold found Cooktown 1873 arrival of Chinese & whites, settlements established Bloomfield River, Yarrabah, Mona Mona & Palm Island; disintegration of tribes Mossman, Daintree & Bloomfield River, Bailey Creek areas (McConnel); tribal walkabout areas of Gonggandji & Banambila, camping areas of Kun-Kur (Roth); tribes & areas south of Port Douglas & Tablelands (McConnel); Cairns tribe described, decimation through opium & V.D. (Gribble), regions for Djirbaldji & Ngadjandji, differing dialects of 3 Atherton tribes, remarks on Gulngai, Tully area (Roth); Chap.3; Roth Collection - clothing, bark blankets, description & analysis of domestic items, use, materials, method of manufacture, areas used, state of preservation; note all items listed are in Collection; Chap.4; Woven bags, elongated bicornual, rectangular, water carriers of wood, shell & plant, fire sticks, bamboo fire tongs, grooved, not grooved & hafted stone axes, shell spoon, shell knife (Dunk Island only), bone stiletto, digging stick; Chap.5; Spears, quartzbarbed, multiple-pronged, single-barbed, stingraybarbed, wooden barb, woomera, hardwood hand, black palm hand, spatulate-tipped; bone awl, straight & bent spear-throwers, ornate shield & ochre designs, wooden sword, clubs, bulbous-headed, two-pronged, globular, pineapple (probably derived from Papua), women's fighting poles, returning & nonreturning boomerangs (not found north of Palmer River); nets, non-folding, folding, kangaroo, hooks, pearl shell, vine, tortoise shell, eel; wooden harpoon, wallaby, fish, crocodile, bird traps; Chap.6; Water travel; canoes, single-outrigger, double out-riper, bark, paddle, canoe gouge-iron, log raft; Chap.7; Brief outline of material culture, permanent shelters, rich variety of foods; extensive bibliography, 28 plates, map of tribal areas

Language/Group: Djabugay / Tjapukai / Djabuganjdi language (Y106) (Qld SE55-1)

Language/Group: Djabugay / Tjapukai / Djabuganjdi people (Y106) (Qld SE55-1)

Language/Group: Banambila language (Y88) (Qld SD55-13)

Language/Group: Banambila people (Y88) (Qld SD55-13)

Language/Group: Mbabaram / Bar-Barrum people (Y115) (Qld SE55-5)

Language/Group: Binggu language (Y112) (Qld SE55-6)

Language/Group: Binggu people (Y112) (Qld SE55-6)

Language/Group: Buluwandji people (Y110) (Qld SE55-1)

Language/Group: Bulway language (Y110) (Qld SE55-1)

Language/Group: Djandjandji language (Y116) (Qld SE55-5)

Language/Group: Djandjandji people (Y116) (Qld SE55-5)

Language/Group: Dyirbal / Djirbal / Jirrabul language (Y123) (Qld SE55-5)

Language/Group: Dyirbal / Djirbal / Jirrabul people (Y123) (Qld SE55-5)

Language/Group: Djiru / Dyiru language (Y124) (Qld SE55-6)

Language/Group: Djiru / Dyiru people (Y124) (Qld SE55-6)

Language/Group: Gugu Djangun / Djungan / Gugu Dyangun language (Y109) (Qld SE55-1)

Language/Group: Gugu Djangun / Djungan / Gugu Dyangun people (Y109) (Qld SE55-1)

Language/Group: Girramay language (Y127) (Qld SE55-6)

Language/Group: Girramay people (Y127) (Qld SE55-6)

Language/Group: Gugu Badhun language (Y128) (Qld SE55-5)

Language/Group: Gugu Badhun people (Y128) (Qld SE55-5)

Language/Group: Gugu Bididji language (Y86) (Qld SD55-13)

Language/Group: Gugu Bididji people (Y86) (Qld SD55-13)

Language/Group: Gugu Buyunji language (Y87) (Qld SD55-13)

Language/Group: Gugu Buyunji people (Y87) (Qld SD55-13)

Language/Group: Gugu Gai Gai language (Y100) (Qld SE55-1)

Language/Group: Gugu Gai Gai people (Y100) (Qld SE55-1)

Language/Group: Gugu Gulunggur language (Y103) (Qld SE55-1)

Language/Group: Gugu Gulunggur people (Y103) (Qld SE55-1)

Language/Group: Gugu Nyungkul language (Y90) (Qld SD55-13)

Language/Group: Gugu Nyungkul people (Y90) (Qld SD55-13)

Language/Group: Gugu Tungay / Kuku Djulngai language (Y89) (Qld SD55-13)

Language/Group: Gugu Tungay / Kuku Djulngai people (Y89) (Qld SD55-13)  
Language/Group: Gugu Wakura / Kuku Wagara language (Y104) (Qld SE55-1)  
Language/Group: Gugu Wakura / Kuku Wagara people (Y104) (Qld SE55-1)  
Language/Group: Kuku Walandja / Gugu Walanya language (Y81) (Qld SD55-13)  
Language/Group: Kuku Walandja / Gugu Walanya people (Y81) (Qld SD55-13)  
Language/Group: Gugu Yalunju language (Y99) (Qld SE55-1)  
Language/Group: Gugu Yalunju people (Y99) (Qld SE55-1)  
Language/Group: Gugu Yanyu language (Y92) (Qld SE55-1)  
Language/Group: Gugu Yanyu people (Y92) (Qld SE55-1)  
Language/Group: Gungay language (Y114) (Qld SE55-6)  
Language/Group: Gunggandji / Gungandji people (Y114) (Qld SE55-6)  
Language/Group: Madyanydyi / Wanyurr people (Y119) (Qld SE55-6)  
Language/Group: Madyay / Wanyurr language (Y119) (Qld SE55-6)  
Language/Group: Malanbarra / Gulngay language (Y126) (Qld SE55-6)  
Language/Group: Malanbarra / Gulngay people (Y126) (Qld SE55-6)  
Language/Group: Mamu language (Y122) (Qld SE55-6)  
Language/Group: Mamu people (Y122) (Qld SE55-6)  
Language/Group: Mbabararam language (Y115) (Qld SE55-5)  
Language/Group: Mularidji / Gugu Muluriji language (Y97) (Qld SE55-1)  
Language/Group: Mularidji / Gugu Muluriji people (Y97) (Qld SE55-1)  
Language/Group: Nargalundju language (Y113) (Qld SE55-5)  
Language/Group: Nargalundju people (Y113) (Qld SE55-5)  
Language/Group: Ngadyan / Ngadjon language (Y121) (Qld SE55-6)  
Language/Group: Ngadyan / Ngadjon people (Y121) (Qld SE55-6)  
Language/Group: Njirima language (Y120) (Qld SE55-5)  
Language/Group: Njirima people (Y120) (Qld SE55-5)  
Language/Group: Nyawaygi language (Y129) (Qld SE55-10)  
Language/Group: Nyawaygi people (Y129) (Qld SE55-10)  
Language/Group: Waribara language (Y118) (Qld SE55-5)  
Language/Group: Waribara people (Y118) (Qld SE55-5)  
Language/Group: Wargamay / Warrgamay language (Y134) (Qld SE55-10)  
Language/Group: Wargamay / Warrgamay people (Y134) (Qld SE55-10)  
Language/Group: Warungu / Warrungu language (Y133) (Qld SE55-14)  
Language/Group: Warungu / Warrungu people (Y133) (Qld SE55-14)  
Language/Group: Wulguru language (Y135) (Qld SE55-14)  
Language/Group: Wulguru people (Y135) (Qld SE55-14)  
Language/Group: Gugu Waldja / Wulpura language (Y98) (Qld SE55-1)  
Language/Group: Gugu Waldja / Wulpura people (Y98) (Qld SE55-1)  
Language/Group: Yidiny / Yidindji language (Y117) (Qld SE55-6)  
Language/Group: Yidiny / Yidindji people (Y117) (Qld SE55-6)  
Language/Group: Yirgay language (Y111) (Qld SE55-2)  
Language/Group: Yirrganydji / Yírgay people (Y111) (Qld SE55-2)